



Matrimonio en República Dominicana

Para transcribir un matrimonio en el Registro del Estado Civil en Suiza y/o para la reagrupación familiar, se necesita los siguientes documentos:

| | | | |
|--|--------------------------|--|--|
| C I U D A D A N O | <input type="checkbox"/> | Acta de Nacimiento* | |
| | <input type="checkbox"/> | Acta de Matrimonio* | |
| | <input type="checkbox"/> | Declaración Jurada de Estado Civil y Domicilio ante un notario y dos (2) testigos* <input type="checkbox"/> Favor voltear la hoja para ver los ejemplos <input type="checkbox"/> Legalizada por la Procuraduría y Cancillería | |
| | <input type="checkbox"/> | 2x fotocopias cédula (Estado Civil: Casado/a) Los apellidos que figuran en el pasaporte deben coincidir con los apellidos que están en la cédula | |
| | <input type="checkbox"/> | 2x fotocopias pasaporte en donde aparecen los datos personales, renovaciones y visas obtenidas | |
| | <input type="checkbox"/> | TRADUCCION DE LOS DOCUMENTOS MARCADAS CON ■: <input type="checkbox"/> 1) Traducir el documento por un traductor oficial, en el idioma oficial del domicilio del cónyuge <input type="checkbox"/> 2) Luego legalizar la traducción del documento tanto por la Procuraduría como por la Cancillería NOTA: La traducción SOLO aplica para personas que hayan contraído matrimonio con un extranjero residente en Suiza. NO APLICA para aquellas que contrajeron matrimonio con un ciudadano suizo | |
| | <input type="checkbox"/> | DIVORCIADO <input type="checkbox"/> Acta de Matrimonio anterior* <input type="checkbox"/> Nota marginal con la inscripción del divorcio <input type="checkbox"/> Fecha de pronunciamiento del divorcio o en su lugar... <input type="checkbox"/> Acta de Divorcio■ <input type="checkbox"/> Sentencia del Divorcio■ <input type="checkbox"/> Legalizada por la Procuraduría y apostillada por Cancillería | |
| | <input type="checkbox"/> | VIUDO <input type="checkbox"/> Acta de Defunción■ | |
| | D E | <input type="checkbox"/> | CASO 1: CIUDADANO SUIZO <input type="checkbox"/> 2x fotocopias legibles del pasaporte <input type="checkbox"/> Información manuscrita sobre el domicilio, estado civil y nombre de los padres |
| | | <input type="checkbox"/> | CASO 2: EXTRANJERO <input type="checkbox"/> 2x fotocopias legibles del pasaporte <input type="checkbox"/> 2x fotocopias legibles del permiso de residencia |
| R E S I D E N C I A | <input type="checkbox"/> | Llenar el formulario "Visado D" <input type="checkbox"/> Sacar 2x fotocopias <input type="checkbox"/> Foto: Cada formulario debe tener una foto original (3,5 cm x 4,5 cm de frente, a color, y fondo blanco). Anexar una foto adicional (no grapar) | |
| | <input type="checkbox"/> | Carta del cónyuge en Suiza, pidiendo la reagrupación familiar → firmada, fechada y en un idioma oficial de Suiza | |
| | <input type="checkbox"/> | Certificado de Antecedentes Penales <input type="checkbox"/> 1) Legalizar el certificado original en Procuraduría y Cancillería <input type="checkbox"/> 2) Traducir el certificado por un traductor oficial y en el idioma oficial del domicilio del cónyuge <input type="checkbox"/> 3) Luego legalizar la traducción del documento tanto por la Procuraduría como por la Cancillería | |
| | <input type="checkbox"/> | En caso de que el matrimonio ya se haya registrado en el Registro Civil suizo, favor depositar una copia del Certificado de Familia | |
| <input checked="" type="checkbox"/> | | Fotocopia recto-verso de cada acta/documento, sus legalizaciones, apostillas y traducciones | |

Gastos: Favor contactar a la Embajada Suiza en República Dominicana

ATENCIÓN:

- LOS DOCUMENTOS ORIGINALES SERAN ENVIADOS A SUIZA Y NO LE SERAN DEVUELTOS
- LOS DOCUMENTOS DOMINICANOS NO DEBEN TENER MAS DE 6 MESES
- NO SE ACEPTAN EXPEDIENTES INCOMPLETOS O DESORGANIZADOS

Declaración Jurada

El ciudadano dominicano debe hacer una declaración jurada ante un notario y 2 testigos indicando su domicilio y estado civil.

El notario debe completar el documento con la información correspondiente y legalizar las firmas.

A continuación encontrará algunos ejemplos.

Declaración ANTES del matrimonio

- Yo, _____, dominicano, mayor de edad, **soltero**, portador de la cédula de identidad y electoral No. _____, domiciliado en _____ declaro bajo la fe de juramento:
1. Que nunca he contraído matrimonio ni civil ni canónico ni en República Dominicana ni en el exterior y por tanto mi estado civil es **soltero-nunca casado**.
 2. Que mi domicilio es la calle _____ No. _____ Sector _____, ciudad _____, provincia _____, país _____.
- Yo, _____, dominicano, mayor de edad, **divorciado**, portador de la cédula de identidad y electoral No. _____, domiciliado en _____ declaro bajo la fe de juramento:
1. Que tras el pronunciamiento de mi divorcio en fecha _____ no he vuelto a casarme y por tanto mi estado civil es **soltero-divorciado**.
 2. Que mi domicilio es la calle _____ No. _____ Sector _____, ciudad _____, provincia _____, país _____.
- Yo, _____, dominicano, mayor de edad, **viudo**, portador de la cédula de identidad y electoral No. _____, domiciliado en _____ declaro bajo la fe de juramento:
1. Que tras el fallecimiento de mi esposo/a, el Sr. _____ en fecha _____ no he vuelto a casarme y por tanto mi estado civil es **soltero-viudo**.
 2. Que mi domicilio es la calle _____ No. _____ Sector _____, ciudad _____, provincia _____, país _____.

Declaración DESPUES del matrimonio

- Yo, _____, dominicano, mayor de edad, **casado**, portador de la cédula de identidad y electoral No. _____, domiciliado/a en _____ declaro bajo la fe de juramento:
1. Que antes de mi matrimonio con Sra. _____ en fecha _____ nunca me había casado y por tanto mi estado civil era **soltero-nunca casado**.
 2. Que mi domicilio era y continúa siendo en la calle _____ No. _____ Sector _____, ciudad _____, provincia _____, país _____.
- Yo, _____, dominicano, mayor de edad, **casado**, portador de la cédula de identidad y electoral No. _____, domiciliado en _____ declaro bajo la fe de juramento:
1. Que entre el pronunciamiento de mi divorcio en fecha _____ y mi matrimonio con Sra. _____ en fecha _____ no había vuelto a contraer matrimonio y que por tanto mi estado civil era **soltero-divorciado**.
 2. Que mi domicilio era y continúa siendo en la calle _____ No. _____ Sector _____, ciudad _____, provincia _____, país _____.
- Yo, _____, dominicano, mayor de edad, **casado**, portador de la cédula de identidad y electoral No. _____, domiciliado en _____ declaro bajo la fe de juramento:
1. Que tras el fallecimiento de mi esposo/a, el Sr. _____ en fecha _____ no me había vuelto a casar y por tanto mi estado civil era **soltero-viudo**.
 2. Que mi domicilio es la calle _____ No. _____ Sector _____, ciudad _____, provincia _____, país _____.

INFORMACION ADICIONAL:

- | | |
|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> Declarante debe firmar como aparece en el pasaporte y cédula | <input checked="" type="checkbox"/> Debe aparecer la dirección del notario y teléfonos |
| <input checked="" type="checkbox"/> Firma de los dos (2) testigos | <input checked="" type="checkbox"/> Legalizar en la Procuraduría General de la República y en Cancillería |
| <input checked="" type="checkbox"/> Notario debe firmar y legalizar las firmas | |

CITA:

CASO 1: Los documentos se pueden depositar sin cita previa de lunes a viernes de 9 a.m. a 12 p.m.

CASO 2: En el CASO 2 se debe solicitar una cita previa: santodomingo.visa@eda.admin.ch

Compatibility Report for Heirat RD ES 2019.xlsx

Run on 12.09.2019 15:39

If the workbook is saved in an earlier file format or opened in an earlier version of Microsoft Excel, the listed features will not be available.

Significant loss of functionality

**# of
occurrences**

| | |
|--|---|
| This file originally contained features which were not recognized by this version of Excel. These features are not preserved when saving an OpenXML file to the XLSB file format, or vice versa. | 1 |
|--|---|

Version

Excel 2007